

Յ Ը Յ Տ Ե Ր Ե Ր Ո Ւ Թ Ի Ի Ն Ն Ե Ր

Въ Редакціи газеты

«МШАКЪ»

Продается

„ЭКОНОМИЧЕСКОЕ ПОЛОЖЕНИЕ ТУРЕЦКИХЪ АРМАНЪ.“

Д. Григорія АРЦУНИ.

Брошюра напечатана въ Москвѣ.

Цѣна 25 коп.

144 Արմանու գաղթեալ 144  
ամենամեծն պահեստ  
ձերեկի և նայելիքների.

Գաւաւ եկաւ մամուլի տակից և փառափառ է «Կենսարման» և պ. Զ. Գրիգորեանցի «Կոփաւան» գրափառաւանդներում «Մասար, Գրիգորեան և Բարսեղեան ինքնակրթութեան մասին» հեղ. Զոն Ստեփան Բելկի. Բարսեղ. Գրիգոր Եւսեբիոս գաղթեան. գինն է 60 կոպէկ: Օտարաբարաբար կարող են ուզողներ թարգմանելն գրեմը այս հասցեով. Въ Тифлисъ, Учителю Армянской Духовной Семинаріи Нерсисянъ, Григорію Шахъ-Будаянцу.

Տարգրութեան համար բարձրագոյն պատրաստ և թարգմանել հետեւեալ աշխատութիւնը. «Մարտիան Գաւաւարեանութիւնը, ընտելեան արմազ փրայ հիմնում» հեղ. Ժ. Բաճրաւանցի:

Վերականգնեցնող ՄԱԿ-ՄԱՍՏԵՐ, մաշկերը ամրացնող և նրանց բՆԱԿԱՆ ԳՈՅՆԸ փրայաւանդ: Դեր 2 ր. շէշը, ՓՈՍՏԱՅՈՎ ուզարկած 2 ր. 19 կոպէ: ԱՆԳԼԻԱԿԱՆ խաւսութի մէջ:



Մի և նոյն տեղը ԻՆԱՍԻ ԻՎԼ, մաշկերը ամրացնելու համար, 1 ր. ամառը փրին գրեւորաբար գեմ, ՏՈՒԱԼԵՏԻ ՍԱՊՈՆ և հոտաւա ջրեր և այլն: 49—100

2ր. նոյնեղ մաշկերի տեղանայուն ապրանքները առաջիկայ գներով կը ծախվին. ԿՈՆԳՈ-ԹԷՑ 1 ր. 5 Կ. և 1 ր. 10 կոպէ, շատ լաւ. ՄՕՆԵՆԳ 1 ր. 20 Կ. և 1 ր. 40 Կ., հիմաւայի ԿԱՅՍԱՈՒ 1 ր. 60 Կ. և 1 ր. 80 Կ. և ԱՄԵՆԱԼԱԻ ԹԷՑ 2 ր. առանց թղթի: Անգլիական ընկերները 4 ր.—10 ր. և հրացաններ 20 ր.—200ր. Անգլիական խաւսութի մէջ: Գործարարութիւն ԲԱՐՆԱՐԻԻ ԹԱՄԵՐԸ, Զանաթի ԿՈՂՊԷՆԵՐԸ, ճարտարի ԳՐԻԶՆԵՐԸ և Էկտարիա կահաւորարարի ծախելու համար, որոնք Գորիկի հանգիսի ժամանակ առէ մեզայ առաջան: ՀՈՏԱԻԷՑ ԹԷՑԻ ՖՈՒՆՏԸ ՊԱՏՈՒԱԿԱՆ ԹԷՑԱՄԱՆՈՎ 1 ր. 65 Կ. և ամենալաւ 2 ր. 30 Կ.: Սամաւաններին պատաւա և մեծ քանակութեամբ ապրանքներ առնել Անգլիական խաւսութի մէջ: Ամրոջ հազարաւ 15 ր., կոնֆեկները հազի գեմ 60 Կ. փառաւ: 57—100

ԵԱՏԱՐԵԱ ՊԱՎԼՈՎԱ և Եգոր ԱՎԱԿՈՎԻՉ ԳԱԻԻԿՈՎՆԵՐԸ, ցաւար արդար յայտնում են առաջինը իր ամառնի, իսկ երկրորդը իր հոր, ԱՎԱԿ ԳՐԻԿՈՐԵՎԻՉ ԳԱԻԻԿՈՎԻ մահուան մասին և խնդրում են ծածոթներով և բարեկամներով ներկայ գտնվել հանգուցեալի յաղարկաւարութեան հանգիսին ապրիլի 9-ին, առաւօտեան 9½ ժամին: Հանգուցեալին կը տանեն ՄՈՂՆՈՒ ԷԿԵՂԵՑԻՆ իր սեփական տանից Սարգսկում: ԱՎԱԿՈՎԱՍ փողոցի փրայ: 1—2

ՎԱՃԱՌՄԱՆ ԺԱՄԱՆԱԿ ԱՆԳԼԻԱԿԱՆ ԽԱՆՈՒԹԻ ՄԷՋ կը ծախվին. փայտիքներ 4 ր., ամրոջ հազարաւ 14 ր. և աւելի, արիկ և պարաւիւնա 75 Կ. արշիւր: Նոր մեկի հրացաններ 45, ր. 60 ր. և 100 ր., ընկերները 4—40 ր., գլխարկներ 1 ր., թաւեր 30 ր. և աւելի, կոնեան առաջին տեսակի 2 ր. շէշը, հին պարաւիւն և խրեւ 1 ր. 40 Կ., շատ պոյն գինի 3 ր., կոնֆեկներ 35 Կ. փառաւ, շոկոլադ-ֆրայի 1 ր. 20Կ. ամպ. փառաւ և թէյ առանց թղթի 1 ր. 60 Կ. փառաւ, ամենալաւ Մասիկայ 2 ր. 20 Կ. թղթով ՄԵԼԵՆՈՅՆ ՏԵՂԸ ՄԵՍՓԱՆԱԿՈՒԹԵԱՄԲ մահաւանդներ, մատուցարաններ, կողպէքներ, գանձներ, գզալներ, գրիշներ, թուղթ, կիւնիկ, միւսանայ, փրին, ամաններ, քամաներ, մաւրաւներ և այլն 30% աւելի էման, քան թէ ուրիշ խաւսութիւնում: 6—15

Գաւաւ եկաւ մամուլի տակից և ծախում է «Կենսարման» ու «Կոփաւան» գրափառաւանդներում ՄՕԼԻԵՐԻ «ՏԳԱՄԱՐԳԱՆՑ ԻՐԱՏ» ՀԵՂԻՆԱԿԻ ԿԵՆՍԱԳՐՈՒԹԵԱՄԲ, Գինն է 30 Կ:

Մամուլի տակից գաւաւ եկաւ և փառափառ է Թիֆլիսի հայ գրափառաւանդի մաս Կ. Կատանեանցի «Գրարաւ Բայ Երի ԻՐԱՄԸՈՒՄԸ» մի աղիւսակի մէջ, գործնական և գիտական կան ուսում. Թաւի րուսի Կան համար 25 կոպէ, գումարով 20 Կ:

Այս գրքիցը պարանակելով իւր մէջ բոլորի մի պարզ նախադիտելիք, յանգրի, արմաններ և խաւարհանց ամբողջ աշխատները՝ շատ հեշտացնում է աշակերտաց պարաւ բոլորի ուսման: Ի նկատի ունենալով գործի պատարաւթիւնը և գին թիֆլիսեթիւնը համարանի կարելի է խաւհարդ ապրարաւ ուսմանց աշակերտաց մեծ քանակութիւնը կրկնաւ կրկնաւ թիֆլիսեթիւնը:

Նոյն հեղինակի «Հիւստամբ հայ պատմագրաց», 3 հատար (3 ր.) և «հայոց հեթմոտական կրօնը» (30 Կ.) կարելի է նոյնպէս Թիֆլիսի գրափառաւանդից կամ ուզողի հեղինակիցն առնալ:

ԵՂ. ՍԱԼԻՕՂԼԻ ԹԻԱԽՈՏԻ ԳՈՐԾԱՐԱՆԵՑ Ի նկատի առնելով, որ մի քանի ժամանակից Թիֆլիսի ծխախոտի շատ ԳՈՐԾԱՐԱՆԱՏԵՐԵՐ լաւ առեաւոր չունենալով, իրանց թղթի են առել ԿԵՂԻՆԵԼ իրանց արդիւնաբերութեան ԳՐՕՇՄՆԵՐԸ, որոնք արաւարաւ նմանութիւն են ունենում մեր գրաւանքի հետ և գրաւանքին կը նրանց գմար կը զանազանեն, մեր գործարարը հարկաւոր է համարում ԶԳՈՒՇԱՅՆԵԼ գնողներին և առաջարկել նրանց, որ գնելու ժամանակ ուշադրութիւն դարձնեն մեր ԶԻՐԱՅԻ փրայ. ԹԻԻՐԻՔԱՑ ՀՊԱՏԱԿ ԵՂԱՐՔ ՍԱԼԻՕՂԼԻ: Գործարար ՍԱԼԻՕՂԼԻ 5—5

Մամուլի տակից գաւաւ եկաւ և փառափառ են Կենսարման Գրափառաւանդում:

- 1. Հայր և Հայտաւար պարանքի աշխուհ, հրապարակեան պատրաստութիւն ընթերցում Թիֆլիսի Ժողովարանում Արար Զոհաննէսեանի. Թիֆլիս, 1881 թ. 40 կոպ.
- 2. Նոյն տեղը փառափառ են: Միւսիւնը Հայտեան, Բանախաւսութիւն Մարգարայ Մ. Վարդապետի Ս. մանեան, արտասանեալ ի յարանին կրթարար ընկերութեան Զեմիլար 'ի 17-ին նոյեմբերի 1879 թ., Կ. Պոլիս Գ. 45 Կ.
- 3. Տեղեկագրութիւնը ի փոքր և ի մեծ Հայ Լ. Ներսէս Սարգեան Մի. թարեան փարգաւոր, Վ. Էնեանի Գ. 1 ր.
- 4. Սարգսրարութիւն հին Հայտաւանեայ Լ. Ղ. ու. փարդ Ինձինեան ի Մի. թարեան Միւր. ըստ հին և ըստ միջին դարու անուանեալ ժամանակաց ի Վ. Էնեանի Գ. 5 ր.
- 5. Պատմութիւն Արխաւիկայ փարգաւորի 1 առիթիւրցիկ, Վ. Էնեանի Գ. 1 ր. 50 Կ.
- 6. Մեծին Գրիգորի Առաջնի Սրայ Բահայայեանի կանան Հոգեւան, Վ. Էնեանի Գ. 1 ր. 50 Կ.
- 7. Սրայ Հոր մերայ Գրիգորի Լաւարդի Յամախաղաւում Զաւ. և աղթի, Վ. Էնեանի Գ. 2 ր.
- 8. Հաւարաւ Պատմութեան Վարդանայ փարգաւորի լաւարանայ Վ. Էնեանի Գ. 2 ր.
- 9. Տեղեկագրութիւն Հայոց Գաղթականութեան Ուղեգիտութիւն յամի 1876 Արշալայ Մ. Արթուրեան Խոջան Գ. 1 ր. 20 Կ.
- 10. Սոյ. Կենեանի Գրիգորում ի Մահ Արեւի, թարգմանեալ Տեան Լ. Մանուկի Վ. Զարեանեան ի Միթիարեան մարանութիւն, Վ. Էնեանի Գ. 1 ր. 75 Կ.
- 11. Առաւիք Միթիարայ Գաղթի, Վ. Էնեանի Գ. 1 ր.:

Նոյն տեղը առաջուկ են մեծ քանակութեամբ Զաւիթի տաներին նախելու զանազան հասակի մանկանց ընթերցանութեան համար փառաւաղով գրքեր, Գրեթեան խոզեր, նկատարեան ուսման պատկերներ և այլն: Օտարաբարաբար ծանաղարհի ծախք են վճարում 10% առանց փողի պատուէրները չեն կատարում:

| Ա Ն Գ Լ Ի Ա Կ Ա Ն Մ Ա Գ Ա Ջ Ի Ն Ո Ւ Մ |            |                         |               |
|---------------------------------------|------------|-------------------------|---------------|
| Հաւմանակցեր թէյի փառար                | 1 ր. 5 Կ.  | Խաւիկայի թերթի թէյի հետ | Ֆ. 1 ր. 30 Կ. |
| — — —                                 | 1 ր. 10 Կ. | — — —                   | Ֆ. 1 ր. 40 Կ. |
| — — —                                 | 1 ր. 20 Կ. | — — —                   | Ֆ. 1 ր. 60 Կ. |
| — — —                                 | 1 ր. 40 Կ. | — — —                   | Ֆ. 1 ր. 80 Կ. |
| — — —                                 | 1 ր. 60 Կ. | — — —                   | Ֆ. 2 ր. —     |
| — — —                                 | 1 ր. 80 Կ. | — — —                   | Ֆ. 2 ր. 50 Կ. |
| Ամենալաւ                              | 2 ր. —     | — — —                   | Ֆ. 3 ր. —     |
| 64—100                                |            |                         |               |

ՎԱՃԱՌՎՈՒՄ ՆՆ ԿՈՎ. ԳՐԱՎԱՃԱՌԱՆՈՅ. 2. ԳՐԻԿՈՐԵԱՆՆԻ:

ՆՈՐ ՀՐԱՏԱՐԱԿՎԱՅ ԳՐԻԵՐ

- 1. Ա. Մ. Ե. Գ. — Գրեւորուք ըստ խղիւնաց, ոյր Հայի, Արամ, Վահագն. պատկերներ պատմական կեանքից: Տփլի. 81 թ. գինն է 30 Կ.:
- 2. Կատաւան Եւանց. Կ.—Գրարաւ Բայի խաւարհանք մի աղիւսակի մէջ. գործնական և գիտական ուսումնասիրութեան համար. գինն է 25 Կ.:
- 3. Երգչի Եւանց եղ. ԲՆԵՂ. — Խմբական ձայնագրեալ աղջային երգեր (տախաթիւ) 50 Կ.:
- 4. Մ. Բ. Բ. Բ. — փոքրիկ մեծարիկ

ԻՆՁ Է ՊԱՏԱՌԸ ՈՐ ԱՆԳԼԻԱԿԱՆ ՄԱԳԱՋԻՆԸ ծախում է այժմ այժման մեծ քանակութեամբ թէյ և ոյլ ապրանքներ: Որովհետեւ այդ մագաղինը առնում է թէյ ուղղակի պանաւարներով, առնում է բոլոր ապրանքները ուղղակի գործարաններից և բաւականում է փոքր շահով: Այդպէս կոյ ապարար 50,000 փառաւ թէյ, առաջին տեսակի, կահաւ և շոկոլադ-ֆրայ, մաւրաւ և կոնֆեկներ 25% աւելի էման, քան թէ

ամեն տեղ, անկողներ, հրացաններ, ընկերներ, կողպէքներ, մատուցարաններ, ու մանեան, զանաւներ, գզալներ, թէյաններ, քամաներ, թաւեր, զուլաւանանց և աղամարդկանց, թաւիկներով մակնաւորներ, կոյնիկ, թուղթ, մաւրաներ, տետրաւներ, գրիշներ ամեն մեղի համար և ոյլն, 20 միւն 40% աւելի էման քան թէ ուրիշ տեղ: Արարան գաղթեալում: 100—81